

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

## SKU: SISLSLPW44S

**Steelite safety slippers - Black - Size: 44**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

## Product Manual for Steelite Safety Slippers - Black (Size 44)

### 1. General Information

The Steelite Safety Slippers are designed for use in environments where safety and comfort are paramount. These slippers provide reliable protection and style, making them suitable for various applications in workplaces, kitchens, and hospitality settings.

### 2. Safety Information

- Ensure that the slippers are the correct size before use to prevent slipping or injury.
- It is recommended to wear these slippers only on clean, dry surfaces to maintain traction.
- Inspect the slippers regularly for wear and tear. Replace them if you notice damage or significant wear.
- Do not use the slippers in environments where they may be exposed to heavy machinery or extreme conditions beyond their intended use.
- Keep the slippers away from open flames or other extreme heat sources.
- In case of Allergies, check all materials used in construction for potential allergens.

### 3. Product Specifications

- Model: Steelite Safety Slippers
- Color: Black
- Size: 44
- Material: Upper - CUC-200; Insole - CTP-250; Outsole - PUs-300
- Slip resistance: SRA rated
- Antimicrobial properties: Yes

### 4. Setup and Installation

- Remove the slippers from their packaging and place them on a flat surface.
- Ensure that the insoles are properly positioned inside the slippers.
- Adjust any fittings or straps for a secure fit.
- The slippers are ready for use upon ensuring they fit comfortably and securely.

### 5. Operation

- Wear the slippers by sliding your feet into them. Ensure that your heel is snugly positioned at the back of the slipper.
- For optimal performance, wear the slippers while walking normally, maintaining awareness of your surroundings.
- Avoid running or performing strenuous activity while wearing shoes that are not designed for such use.

### 6. Cleaning and Maintenance

- Clean the slippers with a damp cloth and mild soap solution to remove dirt and stains.
- Do not use bleach or abrasive cleaners, as they can damage the materials.
- Allow the slippers to air dry naturally away from direct sunlight and heat sources.
- Regularly check for any loose threads or damage, and repair or replace as necessary.

### 7. Troubleshooting

- If you experience discomfort when wearing the slippers, check for proper fit and adjust accordingly.
- If the slippers show signs of slipping, inspect the sole for wear and replace if necessary.
- In case of persistent odors, clean the slippers thoroughly and allow them to air out.

### 8. Disposal

- At the end of their lifecycle, dispose of the slippers in accordance with local waste disposal regulations.
- Whenever possible, recycle materials as per local recycling guidelines.

### 9. Contact

For further inquiries or support, please contact us:

Email: [info@ggmgastro.com](mailto:info@ggmgastro.com)

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

# DE DEUTSCH

Produktmanual für Steelite Sicherheitsschuhe Schwarz Größe 44 (Artikelnummer: SISLSLPW44S)

---

## 1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der Steelite Sicherheitsschuhe. Diese Schuhe wurden entworfen, um optimalen Komfort und Schutz in einer Vielzahl von Arbeitsumgebungen zu bieten. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

## 2. Sicherheitsinformationen

- Betriebsbedingungen: Verwenden Sie die Schuhe nur für den vorgesehenen Zweck.
- Rutschfestigkeit: Die Sohle bietet einen hervorragenden Grip; dennoch sollten rutschige Oberflächen mit Vorsicht betreten werden.
- Betriebliche Umgebung: Achten Sie darauf, die Schuhe nicht in Bereichen zu tragen, in denen scharfe Gegenstände liegen, die die Sohle durchdringen könnten.
- Einschränkungen: Nicht für den Einsatz in extremen Temperaturen oder unter Wasser geeignet.
- Überprüfung: Überprüfen Sie die Schuhe vor jedem Gebrauch auf Schäden. Beschädigte Schuhe dürfen nicht verwendet werden.
- Lagerung: Lagerung an einem trockenen, kühlen Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung.

## 3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: Steelite Sicherheitsschuhe Schwarz
- Größe: 44
- Material: Synthetik und Textil
- Sohle: Rutschfeste Gummi-Sohle
- Normen: EN ISO 20345:2011
- Gewicht: 1.2 kg (pro Paar)

## 4. Einrichtung und Installation

1. Erster Blick: Überprüfen Sie den Schuh auf sichtbare Schäden.
2. Anpassung: Stellen Sie sicher, dass die Schnürsenkel oder Riemen korrekt eingestellt sind, um einen sicheren Sitz am Fuß zu gewährleisten.
3. Tragen: Ziehen Sie die Schuhe stets vollständig an und stellen Sie sicher, dass Ihre Zehen nicht an die Schuhspitze gedrückt werden.

## 5. Betrieb

- Ziehen Sie die Schuhe vor dem Betreten gefährlicher Bereiche an.
- Achten Sie darauf, dass der Schuh fest sitzt, um maximalen Schutz zu gewährleisten.

## 6. Reinigung und Wartung

- Reinigung: Wischen Sie die Schuhe mit einem feuchten Tuch ab. Verwenden Sie keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel.
- Trocken: Lassen Sie die Schuhe an der Luft trocknen. Vermeiden Sie direkte Hitzequellen.
- Inspektion: Regelmäßig auf Abnutzung überprüfen und gegebenenfalls ersetzen.

## 7. Fehlerbehebung

- Schuh ist unbequem: Überprüfen Sie die Anpassung und die Schnürung. Achten Sie auf mögliche Schäden im Innenmaterial.
- Geruch: Verwenden Sie spezielle Schuh-Deodorants. Lassen Sie die Schuhe regelmäßig an der Luft trocknen.

## 8. Entsorgung

- Entsorgen Sie beschädigte Schuhe umweltgerecht. Übergeben Sie sie einem Recyclingzentrum, wenn möglich.

## 9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte unter:

- E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Telefon: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

---

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch für zukünftige Referenzen auf. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihren neuen Steelite Sicherheitsschuhen.

# NL NEDERLANDS

## Producthandleiding voor Steelite Veiligheidsslippers - Zwart - Maat 44

### 1. Algemene informatie

Dank u voor uw aankoop van de Steelite veiligheidsslippers. Deze slippers zijn ontworpen voor gebruik in omgevingen waar veiligheid en comfort essentieel zijn. Ze voldoen aan de hoogste veiligheidsnormen en bieden bescherming voor de voeten.

### 2. Veiligheidsinformatie

- Draag altijd de slippers in een droge, schone omgeving.
- Controleer voor gebruik op schade of slijtage. Gebruik de slippers niet als ze beschadigd zijn.
- Deze slippers zijn niet geschikt voor gebruik in extreme weersomstandigheden of onveilige oppervlakken.
- Houd de slippers weg van open vuur en scherpe voorwerpen.
- Zorg ervoor dat het profiel van de zool schoon en vrij van vuil is om slippen te voorkomen.
- Volg altijd de instructies voor gebruik en onderhoud op om de levensduur van het product te verlengen.

### 3. Productspecificaties

- Maat: 44
- Kleur: Zwart
- Materiaal: Hoogwaardig synthetisch materiaal
- Veiligheidsklasse: S3
- Antislipzool: Ja
- Gewicht: 0,75 kg
- Voltage: Niet van toepassing
- Vermogen: Niet van toepassing
- Capaciteit: Niet van toepassing

### 4. Installatie en opstelling

1. Zorg dat de slippers schoon en droog zijn voor gebruik.
2. Trek de slippers aan volgens de juiste maat en zorg voor een goede pasvorm.
3. Test de slippers op stabiliteit en grip voordat u op gladde oppervlakken loopt.

### 5. Gebruik

- Draag de slippers tijdens het werken in uw normale werkomgeving.
- Beweeg met zorg en voorzichtigheid, vooral op gladde oppervlakken.
- Houd u aan de voorgeschreven veiligheidsmaatregelen van uw werkplek.

### 6. Schoonmaak en onderhoud

- Reinig de slippers regelmatig met een vochtige doek en mild schoonmaakmiddel.
- Vermijd het gebruik van agressieve chemicaliën of schurende materialen die de slippers kunnen beschadigen.
- Laat de slippers volledig drogen na het reinigen voordat u ze opnieuw gebruikt.

### 7. Problemen oplossen

- Vlekken op de slippers: Gebruik een schoonmaakmiddel geschikt voor synthetische materialen.
- Slechtere pasvorm: Controleer op slijtage aan de zolen of het bovenwerk. Indien nodig, vervang de slippers.
- Slechte grip: Zorg ervoor dat de zolen vrij zijn van vuil. Als de grip blijft slecht, overweeg dan om nieuwe slippers aan te schaffen.

### 8. Afvalverwerking

- Neem de slippers niet mee in het reguliere afval. Neem contact op met uw lokale afvalverwerking voor de juiste afhandelingsmethoden van synthetische materialen.

### 9. Contact

Voor vragen of aanvullende informatie kunt u ons bereiken op:

E-mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Zapatillas de Seguridad Steelite - Negro, Tamaño 44

## 1. Información General

Bienvenido al manual de producto para las Zapatillas de Seguridad Steelite en color negro, tamaño 44. Este calzado está diseñado para proporcionar protección y comodidad en entornos de trabajo. Asegúrese de seguir todas las instrucciones y advertencias contenidas en este manual.

## 2. Información de Seguridad

- Utilice siempre las zapatillas de seguridad según las instrucciones del fabricante.
- Las zapatillas están diseñadas para ofrecer una resistencia limitada a impactos y compresión. No son adecuadas para su uso en entornos donde se requiere calzado específico de seguridad.
- Asegúrese de que las zapatillas estén siempre ajustadas adecuadamente para evitar lesiones.
- Inspeccione las zapatillas antes de cada uso. Cualquier signo de desgaste o daño debe ser evaluado y, si es necesario, el calzado debe ser reemplazado.
- Evite el uso en superficies resbaladizas.
- No utilice las zapatillas en condiciones extremas de temperatura, humedad o sustancias químicas que puedan degradar el material.

## 3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Modelo: Steelite Safety Slippers
- Color: Negro
- Tamaño: 44
- Material: Superior de poliéster oxford, suela de caucho de PVC.
- Normativa: Cumple con EN ISO 20347:2012.
- Aplicaciones: Ideal para entornos de trabajo en servicio y logística.
- Diseño: Ligero y cómodo con soporte adicional en el talón.

## 4. Configuración e Instalación

- Asegúrese de tener un espacio de trabajo limpio y seco.
- Retire las zapatillas de su embalaje y reviselas para detectar cualquier daño.
- Coloque las zapatillas en el suelo y asegúrese de que no haya obstáculos alrededor.
- Póngase las zapatillas asegurándose de que el talón esté bien colocado y que los dedos de los pies tengan suficiente espacio.
- Ajuste el calzado según su comodidad, asegurando que no queden holguras que puedan causar inestabilidad.

## 5. Operación

Una vez que se haya calzado las zapatillas, asegúrese de que estén bien ajustadas y cómodas. Estas zapatillas son adecuadas para usos en interiores como en almacenes y tiendas. Sea consciente del entorno y evite obstáculos que puedan causar caídas.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie la superficie de las zapatillas con un paño húmedo y jabón suave.
- Evite el uso de productos químicos agresivos que puedan dañar el material.
- Deje secar al aire libre, lejos de fuentes directas de calor.
- No sumerja las zapatillas en agua ni las lave en lavadora.

## 7. Solución de Problemas

- Si experimenta incomodidad: verifique que el tamaño y el ajuste sean correctos.
- Si las zapatillas se sienten resbaladizas: revise la suela para asegurarse que no esté desgastada.
- Si nota un deterioro: deje de usar las zapatillas y considere reemplazarlas.

## 8. Eliminación

Las zapatillas de seguridad Steelite no deben ser desechadas en la basura común. Consulte las normativas locales sobre la eliminación de calzado y material sintético.

## 9. Contacto

Para más información, preguntas o comentarios:

Correo electrónico: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania.

Gracias por elegir las Zapatillas de Seguridad Steelite. Su seguridad y comodidad son nuestra prioridad.

# FR FRANÇAIS

Manuel du Produit : Chaussons de Sécurité Steelite - Noir Taille 44

## 1. Informations Générales

Les chaussons de sécurité Steelite sont conçus pour offrir confort et protection dans les environnements de travail. Fabriqués avec des matériaux de haute qualité, ils répondent aux normes de sécurité tout en garantissant une longue durabilité.

## 2. Informations de Sécurité

- Utilisation Appropriée : Ne portez pas ces chaussons dans des environnements dangereux, tels que des zones où des produits chimiques corrosifs sont présents.
- Faites Attention : Ne glissez pas, même sur des surfaces mouillées.
- État de l'Appareil : Inspectez les chaussons avant chaque utilisation pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Type de sous-vêtements : Veillez à porter des chaussons aux pieds secs pour éviter les glissades.
- Protection : Ces chaussons ne doivent pas remplacer des équipements de protection individuelle requis par votre organisation.

## 3. Aperçu du Produit et Spécifications

- Marque : Steelite
- Couleur : Noir
- Taille : 44
- Matériaux : Tige en matériaux imperméables, semelle en caoutchouc antidérapante.
- Standards de Sécurité : Conforme aux normes EN ISO 20347:2012.

## 4. Configuration et Installation

- Déballage : Retirez soigneusement les chaussons de l'emballage.
- Vérification : Assurez-vous que les chaussons sont en bon état et qu'ils n'ont pas été endommagés pendant le transport.
- Ajustement : Portez les chaussons pour vérifier leur taille et leur confort. Si nécessaire, choisissez une taille différente.

## 5. Fonctionnement

- Port : Enfilez les chaussons en vous assurant qu'ils sont correctement ajustés.
- Utilisation Optimale : Pour un meilleur confort, portez des chaussons avec des chaussettes appropriées.

## 6. Nettoyage et Entretien

- Nettoyage : Nettoyez régulièrement les chaussons à l'aide d'un chiffon humide et d'un savon doux.
- Séchage : Laissez sécher à l'air libre; ne pas exposer directement à une source de chaleur.
- Inspection Régulière : Vérifiez périodiquement l'état des chaussons pour assurer leur sécurité et performance.

## 7. Dépannage

- Problème : Confort insatisfaisant
- Vérifiez la taille et ajustez si nécessaire.
- Problème : Usure visible
- Remplacez les chaussons si des signes de dommages sont détectés.

## 8. Élimination

Conformez-vous aux réglementations locales pour l'élimination. Disposez des chaussons usagés de manière responsable, idéalement en les recyclant si les matériaux le permettent.

## 9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

Email : [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

# IT ITALIANO

## Manuale del Prodotto

### 1. Informazioni Generali

Benvenuti nel manuale per l'uso delle Scarpe di Sicurezza Steelite. Queste scarpe sono progettate per offrire comfort e protezione negli ambienti di lavoro. Prima di utilizzare il prodotto, si prega di leggere attentamente questo manuale.

### 2. Informazioni sulla Sicurezza

- Le scarpe di sicurezza Steelite sono conformi alle normative di sicurezza europee. Assicurarsi che le scarpe siano indossate correttamente per garantire la massima protezione.
- Non usare le scarpe in ambienti non adatti, come aree con sostanze chimiche pericolose o superfici scivolose.
- In caso di segni di usura eccessiva, sostituire le scarpe per garantire la sicurezza.
- Non modificare il prodotto in qualsiasi modo, in quanto ciò potrebbe compromettere la sua efficacia.
- Indossare sempre calze appropriate con le scarpe di sicurezza per evitare irritazioni o lesioni ai piedi.

### 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: Steelite Safety Slippers
- Colore: Nero
- Taglia: 44
- Materiale: Tomaia in tessuto resistente, suola in EVA per un comfort duraturo
- Normative: Conformità alle standard EN ISO 20347 e EN ISO 20344
- Peso: 0,8 kg

### 4. Installazione e Configurazione

Le scarpe di sicurezza non richiedono un'installazione complessa. Assicurarsi che siano della taglia corretta e seguire questi passaggi:

- Controllare le scarpe per eventuali danni prima dell'uso.
- Indossare le scarpe su una superficie piana per garantire una calzatura corretta.
- Allacciare eventuali cinturini o utilizzare il sistema di chiusura per una calzatura aderente.

### 5. Operazione

Indossare le scarpe di sicurezza Steelite durante l'esecuzione delle attività lavorative. Assicurarsi che il tacco e la punta siano ben sigillati all'interno della scarpa e che il piede si trovi correttamente nella calzatura.

### 6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire regolarmente le scarpe con un panno umido per rimuovere lo sporco.
- Non utilizzare detergenti aggressivi o solventi.
- Lasciare asciugare all'aria lontano da fonti di calore dirette.
- Conservare in un luogo asciutto e ventilato quando non in uso.

### 7. Risoluzione dei Problemi

Se si riscontrano problemi con le scarpe di sicurezza, verificare:

- Presenza di graffi o danni sulla tomaia e sulla suola.
- Calzatura corretta del numero di scarpa.
- Eventuali odori sgradevoli possono essere un segno di umidità o sporco; seguire i passaggi di pulizia.

### 8. Smaltimento

Le scarpe di sicurezza devono essere smaltite secondo le normative locali sui rifiuti. Non disperdere il prodotto nell'ambiente. Contattare un centro di smaltimento autorizzato se necessario.

### 9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare il servizio clienti:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania